AMERICAN STEAMSHIP OWNERS MUTUAL PROTECTION AND INDEMNITY ASSOCIATION, INC.



SHIPOWNERS CLAIMS BUREAU, INC., MANAGER
ONE BATTERY PARK PLAZA - 31ST FLOOR NEW YORK, NEW YORK 10004 USA
Tel: +1.212.847.4500 FAX: +1.212.847.4599 Web: www.american-club.com

APRIL 02, 2015

CIRCULAR NO. 19/15

TO MEMBERS OF THE ASSOCIATION

Dear Member:

WELCOME TO THE USA! A SHIPOWNER'S GUIDE TO REGULATORY COMPLIANCE: MANDARIN TRANSLATION

Reference is made to Circular No. 33/14 of November 18, 2014 which notified Members of this recent publication of the American Club, subsequently updated by the Member Alert of March 18, 2015.

Your Managers are now pleased to announce that this publication is also available in traditional and simplified Mandarin. The text can be accessed on the Club's website at:

http://www.american-club.com/page/USA-regulations

Those Members for whom Mandarin is their chief operating language are encouraged to refer to this important publication as they may require, and especially in case of their imminent arrival in US and US territorial waters, or their general intention of trading to the United States or US Territories overseas.

Members are also urged to liaise with their local agents in advance of such trade for guidance and assistance in regard to the rules which may apply to them. In addition, as was made clear in last year's Circular, if there is anything further the Club can provide in particular cases, Members are invited to contact the Managers who will, as always, be pleased to help.

Yours faithfully,

Joseph E.M. Hughes, Chairman & CEO

Shipowners Claims Bureau, Inc., Managers for

THE AMERICAN CLUB